



# REISEN UND KULTUR

KOMMEN SIE MIT... KLEINGRUPPE

## TRANS-JAPAN

百  
年  
不  
見



17. Oktober – 25. November 2022

Kleingruppe 14 Teilnehmer

CHF 16'600 pro Person im Doppelzimmer

CHF 2'500 Zuschlag Einzelzimmer

(für 30 Übernachtungen in Hotels und Machiya)

### Leistungen

Mietautos zum selber fahren: 4 Personen pro Auto, davon 2 Fahrer inkl. Formalitäten, Versicherung, Benzin, Strassentaxen. Zugstrecke Hakodate-Morioka auf reservierten Plätzen 2. Klasse inkl. Separater Gepäcktransport (1 Gepäckstück pro Person)

Unterkunft im Doppelzimmer mit Frühstück in Mittelklassehotels, Ryokan und Machiya (traditionelle Altsiedlerhäuser in Kyoto).

Mahlzeiten: 33 Frühstücke, 9 Abendessen (bei Übernachtung im Ryokan).

Reisen und Kultur – Reiseleitung und japanischer Guide/Übersetzer ab Sapporo bis Kagoshima.

2 Vorbereitungstreffen (ca. 6 Wochen und ca. 2 Wochen vor Abreise). Reisedokumentation.

### Nicht Inbegriffen

Anreise nach Sapporo und Rückreise ab Kagoshima. Besichtigungsprogramm und Eintritte. Alle Mittagessen, 6 Frühstücke bei Übernachtung in Machiya, 30 Abendessen bei Übernachtung in Hotels und Machiya. Trinkgelder. Persönliche Ausgaben. Reiseversicherung.

### Bemerkung

Für die individuelle Anreise nach Sapporo und Rückreise von Kagoshima unterstützen wir Sie gerne.

## IM AUTO VON HOKKAIDO BIS KAGOSHIMA

Jenseits der urbanen Zentren entdecken wir eine weniger bekannte Seite Japans. Wilde Küstenabschnitte, zerklüftete Berglandschaften und üppige Vegetation prägen die Natur der drei Hauptinseln. Mit dem Auto gelangen wir an Orte, die weniger gut mit dem öffentlichen Verkehr erreichbar sind. Wir entdecken Badekurorte, Wintersportstationen und versteckte Tempel. In abgelegenen Dörfern erleben wir das einfache Landleben ebenso wie die Auswirkungen der Landflucht. Als Kontrast dazu tauchen wir während einer Woche ins städtische Leben von Kyoto und in die einzigartige Kultur Japans ein.

Fasziniert von Menschen und ihren Geschichten, verzaubert von imposanter Natur kreierte, organisiere und leite ich Reiseprojekte mit Reisen und Kultur. In Japan mag für uns die Fassade steif und streng erscheinen, doch schaut man dahinter, kommt unglaublich viel Lebensfreude und Humor zum Vorschein. So freue ich mich mit Ihnen die fröhliche und genussvolle Seite Japans zu teilen. **Claudia Morf**



Infos, Beratung, Buchung :

**REISEN UND KULTUR CRK AG**

Bederstrasse 49 – 8002 Zürich – Tel : 044 222 11 66

info@reisen-und-kultur.ch – www.reisen-und-kultur.ch

# Trans-Japan - im Auto von Hokkaido bis Kagoshima

## UNSERE REISE

**Der Weg ist unser Ziel:** Jenseits von historischen Höhepunkten und modernen Megastädten führt uns diese Reise in abgelegene und wenig bekannte Regionen Japans. Wo das öffentliche Verkehrsnetz weniger dicht ist, bietet uns das Auto die Freiheit, den Reiserhythmus der Tagesform und Witterung anzupassen. Wir organisieren das Notwendige, sind so unabhängig wie möglich und verzichten auf die Japan-übliche minutiöse Planung jedes Details.

Wir nehmen das Steuer selber in die Hand und sind mit **landesüblichen Mietwagen** (komfortable Mittelklassewagen) unterwegs. Teilnehmer die es wünschen, können sich als Fahrer anmelden. Für sie werden die notwendigen Formalitäten zum fahren eingeholt. Versicherung, Benzin und Strassentaxen sind eingeschlossen. **Pro Auto sind maximal 2 Fahrer und 2 Passagiere vorgesehen. Beifahrer sind also sehr herzlich willkommen.** Die Autos sind mit englischsprachigen Navigationssystemen ausgestattet, die Höflichkeit und Disziplin auf Japans Strassen ist angenehm, so dass die Etappenziele einfach und komfortabel erreichbar sind.

Unsere **Unterkünfte** sind so gewählt um ein sinnvolles Verhältnis von Preis und Leistung zu bieten. In Städten wohnen wir in landesüblichen Mittelklassehotels an praktischer Lage (Nähe von ÖV, Restaurants, Einkaufsmöglichkeiten). In ländlichen Gebieten wohnen wir während etwa 10 Nächten in japanischen Gasthäusern (Ryokan), wo wir auf Futon-Matratzen auf Tatami-Matten schlafen. Ein japanisches Abendessen und ein japanisches Frühstück gehören ebenso zur Tradition einer Ryokan-Erfahrung, wie ein traditionelles Bad im Onsen (Thermalbad). In Kyoto, wo wir während einer Woche «sesshaft» sind, wohnen wir in traditionellen Altstadt-Reihenhäuschen (Machiya) mit 2-3 Zimmern (einige mit Futon/Tatami und einige mit westlichen Betten) gemeinsamem Bad und eigener kleiner Küche pro Häuschen.

Ausser Frühstück bei Übernachtungen im Hotel und japanischem Abendessen und Frühstück bei Übernachtungen im Ryokan sind keine Mahlzeiten vorgesehen. So bleibt uns die Freude am selbständigen Entdecken und erleben der lokalen Köstlichkeiten in kleineren Gruppen. Denn kein Land verfügt über eine ähnliche Dichte an Restaurants: vom günstigen aber feinen Schnellimbiss bis zur höchsten Gastronomie finden wir die ganze Bandbreite.

Um möglichst spontan zu sein, ist kein Besichtigungsprogramm vorgesehen. Eine Reiseleitung von Reisen und Kultur plus ein lokaler Reiseleiter/Übersetzer begleitet die Reise und gibt Tipps zu interessanten Sehenswürdigkeiten. In Japan verfügen die meisten Sehenswürdigkeiten über eine Englischsprachige Dokumentation.

Für die Anreise nach Sapporo und für die Rückreise von Kagoshima unterstützen wir Sie gerne. Je nach Zeit und Interesse können Sie Ihr Trans-Japan Erlebnis nach Ihrem Gusto ergänzen.

Um uns best möglichst vorzubereiten und um die Vorfreude zu schüren, werden wir uns vor der Reise 2 mal treffen. So können wir die Gruppe kennen lernen und die wichtigsten Fragen zusammen anschauen. (Die Treffen finden ca. 6 Wochen und ca. 2-3 Wochen vor der Reise statt).

## REISEROUTE

### Tag 1-10: HOKKAIDO, die nördliche Insel

Auf Hokkaido, der nördlichsten Hauptinsel steht die Natur im Vordergrund: Küste und Berge, Täler mit heissen Quellen, Bergstationen für Wintersportler, Nationalparks mit Wanderwegen. Von Hokkaidos Hauptstadt Sapporo fahren wir zum nördlichsten Punkt, nach Wakkanai und umrunden die Insel bis Hakodate, der südlichsten Stadt Hokkaidos.

*Sapporo (2 Nächte) – Wakkanai (2 Nächte) – Sounkyo (1 Nacht) – Shiretoko Nationalpark (2 Nächte) – Kushiro (1 Nacht) – Noboribetsu (1 Nacht) – Hakodate (1 Nacht)*

### Tag 11-22: NORD-HONSHU, die japanischen Alpen

Eine Zugfahrt im Shinkansen bringt uns von Hokkaido nach Nord-Honshu. Der Norden der grössten Insel Honshu ist wenig bekannt und wird selten bereist. Im Landesinneren treffen wir auf eine Bergwelt und dichte Wälder. An malerischen Seen machen wir halt und entdecken verborgene Kulturstädte. In abgelegenen Tempeln tauchen wir ein in die spirituelle Welt des Buddhismus und Shinto. In kleinen Dörfern finden wir altüberliefertes Kunsthandwerk. Traditionelle Herbergen (Ryokan) begrüssen uns mit japanischer Gastfreundschaft.

*Morioka (2 Nächte) – Hiraizumi (2 Nächte) – Aizu Wakamatsu (1 Nacht) – Nikko (2 Nächte) – Hoshi Onsen (1 Nacht) – Nagano (1 Nacht) – Takayama (2 Nächte)*

### Tag 23-27: KYOTO, die Kulturhauptstadt

Die schönsten Gärten, die berühmtesten Heiligtümer, die berühmtesten Teehausviertel, das feinste Kunsthandwerk und die legendärsten Köstlichkeiten: In Kyoto, Japans Kulturhauptstadt finden wir eine unglaubliche Dichte und Vielfalt an Erlebnismöglichkeiten. Wir geben unsere Autos ab, werden für 5 Tage sesshaft und tauchen je nach Lust und Laune ins städtische Leben und/oder die kulturellen Sehenswürdigkeiten ein. November ist der Monat der Herbstfärbung und mit etwas Glück treffen wir in den Gärten auf farbenprächtiges Herbstlaub.

*6 Nächte und 5 volle Tage in Kyoto. Wir wohnen in traditionellen Machiya Häusern in der Altstadt. Wir haben Zeit für individuelle Entdeckungen zu Fuss und mit öffentlichen Verkehrsmitteln.*

### Tag 28-32: SÜD-HONSHU, das japanische Meer

Im Gegensatz zur dicht besiedelten, hochentwickelten und urbanen Südwestküste, scheint die gegenüber liegende Südostküste am Japanischen Meer gerade erst aus seinem Dornröschenschlaf erwacht zu sein. Dichte Wälder, zerklüftete Küstenlinien, Strände, Fischerdörfer, einzelne Kurorte mit Thermalwasser und ein paar mittelgrosse Städte. Wir geniessen das ländliche Japan und entdecken seinen unaufdringlichen Charme.

*Amanohashidate (1 Nacht) – Kinosaki Onsen (1 Nacht) – Matsue (2 Nächte) – Hagi (1 Nacht)*

### Tag 33-40: KYUSHU, die südliche Insel

Kyushu, die südlichste Hauptinsel ist ähnlich wie Hokkaido von Vulkanen geprägt. Wir erleben hier eine schöne Mischung aus Kulturstätten, modernen Zentren und Vulkanlandschaften. Am südlichsten Ende von Kyushu, in Kagoshima endet unsere Reise.

*Karatsu (1 Nacht) – Nagasaki (2 Nächte) – Kumamoto (1 Nacht) – Takachiho (1 Nacht) – Kagoshima (2 Nächte)*

*Änderungen sind ausdrücklich vorbehalten. Es gelten die allgemeinen Vertrags- und Reisebedingungen von Reisen und Kultur CRK AG.*